INFORMAZIONI SULLA PROTEZIONE DEI DATI DI SCHEIDT & BACHMANN FARE COLLECTION SYSTEMS GMBH

ai sensi degli articoli 13, 14 e 21 del Regolamento generale sulla protezione dei dati (RGPD)

Noi, la Scheidt & Bachmann Fare Collection Systems GmbH (di seguito «noi», «ci» o «Scheidt & Bachmann»), prendiamo molto sul serio la protezione dei vostri dati personali e desideriamo informarvi in questa sede sulla protezione dei dati presso Scheidt & Bachmanpunto

La nostra informativa sulla privacy viene aggiornata regolarmente in conformità con i requisiti legali e tecnici. Vi preghiamo di fare riferimento alla versione più recente della nostra informativa sulla privacy.

INDICE

I. Informazioni generali 2

1. Titolare del trattamento 2
2. Dati di contatto del responsabile della protezione dei dati 2
3. Informazioni generali sul trasferimento dei dati 2
4. I diritti degli interessati 3
5. Il diritto di opposizione ai sensi dell'art. 21 del RGPD 3

II. Informazioni per i partner commerciali 4

1. Ambito del trattamento 4
2. Finalità e base giuridica del trattamento 5
3. Durata della conservazione 7

III. Informazioni specifiche sull'utilizzo di Microsoft Teams 7

1. Quali dati vengono trattati? 7
2. Finalità e basi giuridiche del trattamento dei dati 8
3. Destinatari dei dati di contatto raccolti 8
4. Trasferimento dei dati verso un paese terzo 8
5. Periodo di conservazione 9

IV. Informazioni specifiche relative all'utilizzo del «Password Self Service» 10

1. Cookie 10
2. Quali dati vengono trattati? 12
3. Finalità e base giuridica del trattamento 12
4. Destinatari dei dati raccolti 12
5. Trasferimento dei dati verso un paese terzo 12

© Scheidt & Bachmann Fare Collection Systems GmbH 2026

6. Periodo di conservazione 13
V. Informazioni integrative relative alle riprese fotografiche e video durante gli eventi .. 13
1. Ambito del trattamento 13
2. Finalità e base giuridica del trattamento 13
3. Durata della conservazione 13
4. Note integrative sul trasferimento dei dati 14
VI. Osservazioni conclusive 14
1. Sicurezza 14
2. Validità e aggiornamento dell'informativa sulla privacy 15

I. INFORMAZIONI GENERALI

1. TITOLARE DEL TRATTAMENTO

Il titolare del trattamento ai sensi dell'art. 4, punto 7 del RGPD è:

Scheidt & Bachmann Fare Collection Systems GmbH
Breite Straße 132, 41238 Mönchengladbach, Germania
Telefono: +49 2166 266-343; E-mail: farecollectionsystems@scheidt-bachmann.de

2. DATI DI CONTATTO DEL RESPONSABILE DELLA PROTEZIONE DEI DATI

È possibile contattare il nostro responsabile della protezione dei dati ai seguenti recapiti:

Scheidt & Bachmann GmbH
Datenschutzbeauftragter
Breite Straße 132, 41238 Mönchengladbach, Germania
Telefono: +49 2166 266-839; E-mail: datenschutzbeauftragter@scheidt-bachmann.de

3. INFORMAZIONI GENERALI SUL TRATTAMENTO DEI DATI

Trasmettiamo i vostri dati personali a terzi solo se

- ci avete fornito il consenso al trasferimento a terzi,
- ciò sia necessario, ai sensi dell'art. 6, paragrafo 1, frase 1, lett. b del RGPD, per l'esecuzione dei rapporti contrattuali con voi,
- siamo obbligati a fornire informazioni, effettuare segnalazioni e trasmettere dati in base a disposizioni di legge,
- i fornitori di servizi esterni trattino i dati per nostro conto in qualità di responsabili del trattamento ai sensi dell'art. 28 del RGPD o di soggetti che assumono funzioni (ad es. centri di calcolo esterni, fornitori di servizi IT, archiviazione, distruzione dei dati, consulenza legale, revisione contabile, istituti di credito, aziende di logistica, servizi di corriere).

© Scheidt & Bachmann Fare Collection Systems GmbH 2026

Inoltre, trasmettiamo i Suoi dati personali, nella misura necessaria, alle società del Gruppo Scheidt & Bachmann, che in parte trattano i dati personali anche in qualità di titolari del trattamento (cfr. art. 4 punto 7 del RGPD).

All'interno di Scheidt & Bachmann, i Suoi dati vengono trasmessi solo alle unità organizzative che ne hanno bisogno per adempiere ai nostri obblighi contrattuali e di legge o nell'ambito del trattamento e della realizzazione del nostro legittimo interesse.

Oltre a quanto sopra, non trasmettiamo i Suoi dati personali a terzi.

Non è previsto da parte nostra il trasferimento dei Suoi dati personali in paesi al di fuori dell'Unione Europea (UE) o dello Spazio Economico Europeo (SEE), ma ciò può avvenire, se necessario, tramite fornitori di servizi esterni. Nella misura in cui fornitori di servizi esterni entrino in contatto con i Suoi dati personali, garantiamo, attraverso misure legali, tecniche e organizzative, che essi rispettino le disposizioni delle leggi sulla protezione dei dati e – nella misura in cui agiscano in qualità di responsabili del trattamento – trattino i Suoi dati solo per nostro conto e secondo le nostre istruzioni.

4. I VOSTRI DIRITTI IN QUALITÀ DI INTERESSATI

Ogni interessato ha il diritto di accesso ai sensi dell'art. 15 del RGPD, il diritto di rettifica ai sensi dell'art. 16 del RGPD, il diritto alla cancellazione ai sensi dell'art. 17 del RGPD, il diritto alla limitazione del trattamento ai sensi dell'art. 18 del RGPD e il diritto alla portabilità dei dati ai sensi dell'art. 20 del RGPD. Per esercitare i diritti sopra menzionati, potete rivolgervi agli enti indicati ai punti II e III.

Qualora abbiate fornito il vostro consenso al trattamento dei dati, potete revocarlo in qualsiasi momento senza alcuna formalità. La revoca dovrebbe essere indirizzata, se possibile, agli uffici indicati ai punti II e III.

Esiste inoltre il diritto di presentare un reclamo presso un'autorità di controllo (art. 77 del RGPD). L'autorità di controllo competente per Scheidt & Bachmann è:

Responsabile regionale per la protezione dei dati e la libertà di informazione della Renania Settentrionale-Vestfalia (LDI NRW)

Tuttavia, vi raccomandiamo di rivolgervi innanzitutto al nostro responsabile della protezione dei dati per presentare un reclamo.

5. IL VOSTRO DIRITTO DI OPPOSIZIONE AI SENSI DELL'ART. 21 DEL RGPD

Lei ha il diritto di opporsi in qualsiasi momento, per motivi connessi alla Sua situazione particolare, al trattamento dei dati personali che La riguardano effettuato ai sensi dell'art. 6, paragrafo 1, lett. f del RGPD (trattamento dei dati sulla base di una perseguimento di un legittimo interesse); ciò vale anche per un'eventuale profilazione ai sensi dell'art. 4 punto 4 del RGPD basata su tale disposizione.

Qualora Lei presenti opposizione, non tratteremo più i Suoi dati personali, a meno che non possiamo dimostrare motivi legittimit cogenti per il trattamento che prevalgano sui Suoi interessi, diritti e libertà, oppure che il trattamento serva a far valere, esercitare o difendere un diritto in sede giudiziaria.

© Scheidt & Bachmann Fare Collection Systems GmbH 2026

In singoli casi trattiamo i Suoi dati personali per finalità di marketing diretto. Lei ha il diritto di opporsi in qualsiasi momento al trattamento dei dati personali che La riguardano a fini di tale marketing; ciò vale anche per la profilazione, nella misura in cui sia collegata a tale marketing diretto.

Se si oppone al trattamento a fini di marketing diretto, non tratteremo più i Suoi dati personali per tali finalità. Nella misura in cui il trattamento dei Suoi dati personali si basi sul Suo consenso ai sensi dell'art. 6, paragrafo 1, lett. a) del RGPD, il trattamento dei Suoi dati personali proseguirà al fine di dimostrare il consenso prestato.

L'opposizione può essere esercitata senza formalità e dovrebbe essere indirizzata, se possibile, agli uffici indicati nell'informativa sulla privacy ai punti II e III .

II. INFORMAZIONI PER I PARTNER COMMERCIALI

La presente informativa sulla protezione dei dati si applica alla raccolta, al trattamento e all'utilizzo dei vostri dati personali quando entriamo in contatto con voi in qualità di referenti di aziende interessate, clienti, fornitori, prestatori di servizi, committenti, appaltatori e partner di cooperazione (di seguito "partner commerciali").

1. AMBITO DEL TRATTAMENTO

Dati generali derivanti dal rapporto commerciale

Nell'ambito del rapporto commerciale (in fase di avvio) raccogliamo, trattiamo e utilizziamo in particolare i seguenti dati personali:

- dati anagrafici, in particolare nome e, se richiesto, ruolo all'interno dell'azienda;
- Dati di contatto, in particolare indirizzo professionale attuale, numeri di telefono e indirizzi e-mail e, se richiesto, casella postale;
- Eventuali altri dati del Suo datore di lavoro correlati all'adempimento del rispettivo rapporto commerciale, quali ad esempio il numero di rivenditore, i dati relativi all'indirizzo, i dati contrattuali e/o i dati relativi ai pagamenti e alla contabilità

Raccogliamo, trattiamo e utilizziamo i dati personali che

- ci avete fornito volontariamente,
- ci avete fornito voi o il vostro datore di lavoro nell'ambito del rapporto commerciale,
- risultano dalla corrispondenza (postale ed elettronica) tra voi, il vostro datore di lavoro e noi,
- che derivano da altre comunicazioni postali, elettroniche o telefoniche.

Dati provenienti da altre fonti

Inoltre, nella misura in cui ciò sia necessario per l'adempimento del contratto o delle misure precontrattuali con il vostro datore di lavoro, oppure qualora voi o il vostro datore di lavoro abbiate

© Scheidt & Bachmann Fare Collection Systems GmbH 2026

prestato il vostro consenso, trattiamo anche quei dati personali che abbiamo ricevuto in modo lecito da società del Gruppo Scheidt & Bachmann e da altre terze parti.

Trattiamo i dati personali provenienti da fonti accessibili al pubblico (ad es. autorità, Internet) solo nella misura in cui ciò sia legalmente consentito, ad esempio perché necessario per la fornitura dei nostri servizi o perché Lei o il Suo committente/datore di lavoro avete prestato il consenso.

E-mail

Se desiderate contattarci via e-mail, vi segnaliamo che il contenuto delle e-mail non crittografate può essere visualizzato da terzi. Raccomandiamo pertanto di inviare le informazioni riservate per posta. Vi preghiamo di tenere presente che i dati personali trasmessi via e-mail vengono memorizzati e trattati ai fini dell'ulteriore elaborazione della vostra richiesta.

2. FINALITÀ E BASE GIURIDICA DEL TRATTAMENTO

Trattiamo i vostri dati personali nella misura necessaria a tutelare gli interessi legittimi di Scheidt & Bachmann (art. 6, paragrafo 1, lett. f del RGPD), in particolare:

- per la conclusione o l'esecuzione di ordini, contratti e altri rapporti commerciali (compresa la gestione di ordini di acquisto, consegne o pagamenti) o per la redazione o la risposta a richieste di offerta e per la definizione delle condizioni del rapporto contrattuale, e precisamente con i nostri partner commerciali per i quali l'utente potrebbe agire in qualità di rappresentante o dipendente;
- per successive attività di marketing diretto (via e-mail o per posta ai sensi del § 7, paragrafo 3, della Legge tedesca sulla concorrenza sleale (UWG)), con offerte relative a prodotti, servizi o eventi simili in relazione al rapporto commerciale esistente, a meno che non vi opponiate o non vi siate già opposti a tale utilizzo;
- per finalità amministrative interne (ad es. per la contabilità);
- eventualmente per l'esecuzione di controlli relativi alle liste antiterrorismo e alle sanzioni;
- per la conduzione di procedimenti giudiziari e amministrativi e/o ai fini della rivendicazione/dell'esercizio di, nonché della difesa contro, un diritto in sede giudiziaria in Germania e all'estero;
- per inviarvi, nella misura rilevante per la vostra attività commerciale, le nostre informazioni per i clienti, quali newsletter con informazioni sui prodotti e indicazioni su temi di attualità ed eventi del Gruppo Scheidt & Bachmann;
- per mettere a vostra disposizione, in qualità di persona autorizzata, documenti scaricabili dalla nostra area dati, quali ad esempio documenti contrattuali o informazioni sui prodotti;
- per altri scopi di comunicazione;
- per garantire la sicurezza informatica e il funzionamento dei sistemi informatici della nostra azienda;

© Scheidt & Bachmann Fare Collection Systems GmbH 2026

- pubblicità, ricerche di mercato e sondaggi d'opinione, nella misura in cui non abbiate espresso il vostro dissenso all'utilizzo dei vostri dati personali;
- verifica e ottimizzazione delle procedure di analisi delle esigenze;
- analisi statistiche o analisi di mercato;
- benchmarking;
- ulteriore sviluppo di servizi e prodotti, nonché di sistemi e processi esistenti;
- Raccolta di informazioni, come lo scambio di dati con agenzie di informazioni creditizie;
- per il ricorso a fornitori di servizi (ad es. fornitori di servizi IT esterni) che supportano i nostri processi aziendali;
- per la pianificazione e lo svolgimento di eventi a cui siete invitati, compresa la cronaca di tali eventi sul nostro sito web o sulla nostra intranet, il che può comportare la pubblicazione su Internet o sulla intranet di materiale fotografico e video in cui siete ritratti.

Inoltre, il trattamento dei Suoi dati personali potrebbe essere necessario nell'ambito dell'esecuzione di un contratto o di una misura precontrattuale (art. 6, paragrafo 1, lett. b del RGPD) con Lei in qualità di persona fisica.

Il trattamento dei vostri dati personali potrebbe inoltre essere prescritto per l'adempimento di obblighi di legge (art. 6, paragrafo 1, lett. c del RGPD); ad esempio, ai sensi delle disposizioni della legge sul riciclaggio di denaro, oppure potrebbe essere necessario per motivi di interesse pubblico (art. 6, paragrafo 1, lett. e del RGPD). Allo stesso modo, potrebbe anche averci fornito il Suo consenso ai sensi dell'articolo 6, paragrafo 1, lettera a) del RGPD.

Salesforce CRM

Per la gestione dei nostri rapporti commerciali utilizziamo il sistema di gestione delle relazioni con i clienti (CRM) Salesforce. In questo sistema trattiamo i dati personali dei referenti presso clienti, potenziali clienti, fornitori, partner commerciali e altri contatti aziendali.

Il trattamento viene effettuato in particolare per le seguenti finalità:

- gestione e mantenimento dei contatti commerciali e con i clienti,
- documentazione delle comunicazioni commerciali,
- avvio, esecuzione e gestione dei rapporti contrattuali e commerciali,
- pianificazione, controllo e monitoraggio delle attività di vendita, assistenza e progetto,
- coordinamento della collaborazione con clienti e partner commerciali, nonché
- tutela di interessi legittimi in relazione alla cura e all'ulteriore sviluppo dei rapporti commerciali esistenti.

Nella misura in cui il trattamento sia finalizzato alla gestione dei contatti commerciali, alla documentazione delle comunicazioni, all'assistenza clienti, nonché all'organizzazione e al monitoraggio di progetti e rapporti commerciali, esso si basa sull'art. 6, comma 1, lett. f del GDPR. Il nostro interesse legittimo consiste nella gestione efficiente dei rapporti commerciali, nella

© Scheidt & Bachmann Fare Collection Systems GmbH 2026

documentazione centralizzata delle informazioni commerciali rilevanti, nonché nella corretta pianificazione e realizzazione dei nostri processi di vendita, assistenza e gestione dei progetti.

A tal fine utilizziamo i servizi di Salesforce, Inc., San Francisco, USA. Salesforce è contrattualmente obbligata nei confronti di Scheidt & Bachmann a rispettare le norme vigenti in materia di protezione dei dati.

Grazie alla certificazione di Salesforce, Inc. nell'ambito dell'accordo Privacy Shield, Salesforce è in grado di garantire il rispetto della normativa europea sulla protezione dei dati; si veda a questo proposito: https://www.dataprivacyframework.gov/list

3. DURATA DELLA CONSERVAZIONE

Trattiamo i Suoi dati personali solo per il tempo necessario al raggiungimento della rispettiva finalità di trattamento e all'adempimento dei requisiti normativi, di norma per la durata del rispettivo rapporto commerciale o per la durata di un eventuale termine di conservazione previsto dalla legge.

Inoltre, siamo soggetti a diversi obblighi di conservazione e documentazione derivanti, tra l'altro, dal Codice commerciale tedesco (HGB) o dal Codice tributario tedesco (AO). Tali obblighi possono arrivare fino a 10 anni.

Infine, la durata della conservazione dipende anche dai termini di prescrizione previsti dalla legge, che, ad esempio, ai sensi degli articoli 195 e seguenti del Codice civile tedesco (BGB), possono arrivare fino a trenta anni, mentre il termine di prescrizione ordinario è di tre anni.

III. INFORMAZIONI SPECIFICHE SULL'UTILIZZO DI MICROSOFT TEAMS

Qualora l'utente acceda al sito web di Microsoft Teams, il responsabile del trattamento dei dati è il fornitore di Microsoft Teams. L'accesso al sito web è tuttavia necessario per l'utilizzo di Microsoft Teams solo al fine di scaricare il software necessario per l'utilizzo di Microsoft Teams. Se l'utente non desidera o non può utilizzare l'app Microsoft Teams, può comunque utilizzare Microsoft Teams tramite il proprio browser. In tal caso, il servizio viene fornito anche tramite il sito web di Microsoft Teams.

Ulteriori informazioni sulla protezione dei dati presso Microsoft sono disponibili qui:

https://privacy.microsoft.com/de-de/privacystatement

https://www.microsoft.com/de-de/trust-center

1. QUALI DATI VENGONO TRATTATI?

Durante l'utilizzo di Microsoft Teams vengono trattati diversi tipi di dati. L'entità dei dati dipende anche dalle informazioni fornite prima o durante la partecipazione a una riunione di Teams.

I seguenti dati personali sono oggetto del trattamento:

© Scheidt & Bachmann Fare Collection Systems GmbH 2026

- Dati dell'utente: ad es. nome visualizzato ("Displayname"), eventualmente indirizzo e-mail, immagine del profilo (facoltativa), lingua preferita
- Metadati della riunione: ad es. data, ora, ID riunione, numeri di telefono, luogo
- Dati testuali, audio e video: in una riunione su Teams è possibile utilizzare la funzione di chat. A tal fine, i testi inseriti dal rispettivo utente vengono trattati per essere visualizzati durante la riunione su Teams. Per consentire la visualizzazione del video e la riproduzione dell'audio, durante la durata della riunione vengono trattati i dati provenienti dal microfono del dispositivo dell'utente e da un'eventuale videocamera del dispositivo stesso. L'utente può attivare o disattivare la videocamera o il microfono in qualsiasi momento tramite l'applicazione Microsoft Teams.

2. FINALITÀ E BASI GIURIDICHE DEL TRATTAMENTO DEI DATI

Utilizziamo Microsoft Teams per svolgere riunioni online. Qualora si intenda registrare le riunioni online, ciò verrà comunicato in modo trasparente in anticipo e, se necessario, verrà richiesto il consenso. I contenuti della chat vengono registrati durante l'utilizzo di Microsoft Teams. Non ha luogo alcun processo decisionale automatizzato ai sensi dell'art. 22 del RGPD.

Nella misura in cui vengono trattati dati personali dei nostri dipendenti (o candidati), la base giuridica del trattamento dei dati è costituita dal § 26 paragrafo 1 della BDSG (Legge federale sulla protezione dei dati). Qualora, in relazione all'utilizzo di Microsoft Teams, i dati personali non fossero necessari per la costituzione, lo svolgimento o la cessazione del rapporto di lavoro, ma costituissero comunque una componente fondamentale dell'utilizzo di Microsoft Teams, la base giuridica del trattamento dei dati è l'art. 6, paragrafo 1, lett. f del RGPD. In questi casi, il nostro interesse risiede nell'effettivo svolgimento delle riunioni online.

La base giuridica per il trattamento dei dati nell'ambito dello svolgimento di riunioni online è l'art. 6, paragrafo 1, lett. f del RGPD. Anche in questo caso il nostro interesse consiste nello svolgimento efficace delle riunioni online.

3. DESTINATARI DEI DATI DI CONTATTO RACCOLTI

I dati personali trattati in relazione alla partecipazione alle riunioni online non vengono, in linea di principio, trasmessi a terzi, a meno che non siano specificatamente destinati alla trasmissione. Si prega di tenere presente che i contenuti delle riunioni online, così come quelli delle riunioni di persona, possono certamente servire a comunicare informazioni a terzi e sono quindi destinati alla trasmissione.

Altri destinatari: il fornitore di Microsoft Teams viene necessariamente a conoscenza dei dati sopra citati, nella misura in cui ciò sia previsto nell'ambito del contratto di trattamento dei dati stipulato con Microsoft.

4. TRASFERIMENTO DEI DATI VERSO UN PAESE TERZO

In linea di principio, non avviene alcun trattamento dei dati in un paese terzo al di fuori dell'Unione Europea (UE), poiché abbiamo limitato la sede di archiviazione ai centri di elaborazione dati situati nell'Unione Europea. Non possiamo tuttavia escludere che l'instradamento dei dati avvenga tramite

© Scheidt & Bachmann Fare Collection Systems GmbH 2026

server Internet situati al di fuori dell'UE. Ciò può verificarsi in particolare qualora i partecipanti alle riunioni online si trovino in un paese terzo. Durante il trasferimento via Internet, tuttavia, i dati sono crittografati e quindi protetti da accessi non autorizzati da parte di terzi.

5. DURATA DELLA CONSERVAZIONE

I dati personali vengono generalmente cancellati quando non sussiste più la necessità di una loro ulteriore conservazione. Tale necessità può sussistere, in particolare, qualora i dati siano ancora necessari, ad esempio, per adempiere a prestazioni contrattuali. In caso di obblighi di conservazione previsti dalla legge, la cancellazione può essere presa in considerazione solo dopo la scadenza del rispettivo obbligo di conservazione.

© Scheidt & Bachmann Fare Collection Systems GmbH 2026

IV. INFORMAZIONI SPECIFICHE SULL'UTILIZZO DEL «PASSWORD SELF SERVICE»

Tramite il sito web https://password-service.fcshosting.scheidt-bachmann.de/pwm/public/", gli utenti dei sistemi FareGO possono registrarsi e gestirsi autonomamente come utenti.

1. COOKIE

Per rendere più piacevole la visita al nostro sito web e consentire l'utilizzo di determinate funzioni, su diverse pagine utilizziamo, oltre ai dati sopra menzionati, i cosiddetti cookie. Si tratta di piccoli file di testo che vengono memorizzati sul vostro dispositivo. I cookie possono essere trasmessi a una pagina al momento della sua apertura, consentendo così l'identificazione dell'utente. I cookie contribuiscono a semplificare l'utilizzo dei siti web per gli utenti. Alcuni dei cookie da noi utilizzati vengono cancellati al termine della sessione del browser, ovvero alla chiusura del browser (i cosiddetti cookie di sessione). Altri cookie rimangono sul dispositivo dell'utente e ci consentono di riconoscere il browser dell'utente alla visita successiva (i cosiddetti cookie persistenti). È possibile impostare il browser in modo che, al termine di una sessione, i cookie del nostro sito vengano cancellati automaticamente.

Questo sito web utilizza i seguenti tipi di cookie, la cui portata e il cui funzionamento sono illustrati di seguito:

- Cookie transitori
  I cookie transitori vengono cancellati automaticamente alla chiusura del browser. Tra questi rientrano in particolare i cookie di sessione. Questi memorizzano un cosiddetto ID di sessione, grazie al quale è possibile associare le diverse richieste del browser alla sessione in corso. In questo modo il computer dell'utente può essere riconosciuto quando torna sul nostro sito web. I cookie di sessione vengono cancellati quando l'utente effettua il logout o chiude il browser.

- Cookie persistenti
  I cookie persistenti vengono cancellati automaticamente dopo un periodo prestabilito, che può variare a seconda del cookie. È possibile cancellare i cookie in qualsiasi momento dalle impostazioni di sicurezza del proprio browser.

Potete configurare le impostazioni del browser in base alle vostre preferenze e, ad esempio, rifiutare l'accettazione dei cookie di terze parti o di tutti i cookie. Vi segnaliamo che in tal caso potreste non essere in grado di utilizzare tutte le funzionalità di questo sito web.

Nel cookie vengono memorizzate informazioni relative al dispositivo specifico utilizzato. Ciò non significa tuttavia che in tal modo otteniamo una conoscenza diretta della vostra identità.

Inoltre, al fine di ottimizzare l'esperienza utente, utilizziamo anche cookie temporanei che vengono memorizzati sul vostro dispositivo per un determinato periodo di tempo prestabilito. Se visitate nuovamente il nostro sito per usufruire dei nostri servizi, riconoscerà automaticamente che siete già stati sul nostro sito e quali dati e impostazioni avete inserito, in modo che non dobbiate inserirli nuovamente.

© Scheidt & Bachmann Fare Collection Systems GmbH 2026

D'altra parte, utilizziamo i cookie per rilevare statisticamente l'utilizzo del nostro sito web e al fine di ottimizzare la nostra offerta per i visitatori (vedi sotto). Questi cookie ci consentono, in caso di una nuova visita al nostro sito, di riconoscere automaticamente che l'utente è già stato sul nostro sito. Questi cookie vengono cancellati automaticamente dopo un periodo di tempo definito.

La maggior parte dei browser accetta automaticamente i cookie. È tuttavia possibile configurare il browser in modo che nessun cookie venga memorizzato sul proprio computer o che venga sempre visualizzato un avviso prima della creazione di un nuovo cookie. La disattivazione completa dei cookie può tuttavia comportare l'impossibilità di utilizzare tutte le funzionalità del nostro sito web.

Cookie necessari

Utilizziamo i cookie necessari per rendere il nostro sito web più intuitivo. Essi consentono lo svolgimento delle funzioni di base del sito, senza le quali il sito non funzionerebbe correttamente.

JSESSIONID	Fornitore:	Scheidt & Bachmann Fare Collection Systems GmbH
	Finalità:	Identifica la connessione attiva del browser al server dell'applicazione (ad es. Apache Tomcat). Associa le richieste degli utenti a dati temporanei di stato lato server (ad es. lo stato di avanzamento di un flusso di lavoro per il ripristino della password). Non contiene dati personali.
	Scadenza:	Sessione (scade alla chiusura del browser)
	Tipo:	Tecnicamente necessario
PWM_LOCALE	Fornitore:	Scheidt & Bachmann Fare Collection Systems GmbH
	Scopo:	Memorizza la lingua dell'applicazione selezionata dall'utente (ad es. tedesco, inglese), in modo che l'interfaccia utente venga visualizzata nella lingua desiderata quando si visitano altre pagine.
	Durata:	Persistente o di sessione (scade alla chiusura del browser)
	Tipo:	Tecnicamente necessario
Token temporanei (ad es. nonce/ID dei moduli)	Fornitore:	Scheidt & Bachmann Fare Collection Systems GmbH
	Finalità:	Sicurezza e integrità**:** token crittografici utilizzati per prevenire attacchi di tipo Cross-Site Request Forgery (CSRF). Verificano che i moduli inviati al server provengano dalla sessione browser legittima dell'utente.
	Durata:	Sessione (scade alla chiusura del browser)
	Tipo:	Tecnicamente necessari

Cookie statistici

I cookie statistici aiutano i proprietari dei siti web a comprendere come i visitatori interagiscono con i siti web, raccogliendo e riportando informazioni in forma anonima.

© Scheidt & Bachmann Fare Collection Systems GmbH 2026

I cookie statistici non vengono utilizzati.

Cookie di marketing

I cookie di marketing vengono utilizzati per tracciare i visitatori sui siti web. Lo scopo è quello di mostrare annunci pubblicitari pertinenti e interessanti per il singolo utente e, di conseguenza, più redditizi per gli editori e gli inserzionisti terzi.

I cookie di marketing non vengono utilizzati.

Utilizziamo le informazioni contenute nei cookie per consentire il funzionamento e l'utilizzo del nostro sito web e per garantire la nostra sicurezza informatica. La base giuridica per il trattamento dei dati è l'art. 6, paragrafo 1, lett. f del RGPD.

2. QUALI DATI VENGONO TRATTATI?

Per la registrazione come utente dei sistemi FareGo vengono trattati i seguenti dati personali:

- Indirizzo e-mail
- Cognome, nome
- Numero di telefono (per l'autenticazione a più fattori)
- Azienda
- Password

3. FINALITÀ E BASE GIURIDICA DEL TRATTAMENTO

Il trattamento dei dati personali avviene ai fini della registrazione, dell'autenticazione, della gestione degli utenti, nonché per la messa a disposizione e la sicurezza del portale self-service per la gestione delle password. Ciò consente di creare, gestire e verificare gli account utente e di reimpostare autonomamente le password.

La base giuridica del trattamento è il consenso dell'utente ai sensi dell'art. 6, paragrafo 1, lett. a) del RGPD.

4. DESTINATARI DEI DATI RACCOLTI

I dati personali trattati nell'ambito della registrazione come utente del sito o dei sistemi FareG non vengono, in linea di principio, trasmessi a terzi, a meno che non siano specificatamente destinati a tale trasmissione.

5. TRASFERIMENTO DEI DATI VERSO UN PAESE TERZO

In linea di principio, non viene effettuato alcun trattamento dei dati in un paese terzo al di fuori dell'Unione Europea (UE), poiché abbiamo limitato la sede di archiviazione ai centri di elaborazione dati situati nell'Unione Europea.

© Scheidt & Bachmann Fare Collection Systems GmbH 2026

6. DURATA DELLA CONSERVAZIONE

Trattiamo i vostri dati personali solo per il tempo necessario al raggiungimento della rispettiva finalità di trattamento e all'adempimento dei requisiti normativi, di norma per la durata del rispettivo rapporto commerciale o per la durata di un eventuale termine di conservazione previsto dalla legge. I vostri dati utente possono essere gestiti e cancellati da voi stessi.

V. INFORMAZIONI AGGIUNTIVE RELATIVE ALLE RIPRESE FOTOGRAFICHE E VIDEO DURANTE GLI EVENTI

1. AMBITO DEL TRATTAMENTO

Nel corso degli eventi, potremmo effettuare, se del caso, riprese fotografiche e/o video e, in tale contesto, raccogliamo e trattiamo

- dati relativi a foto e filmati, nonché registrazioni audio che vi riguardano
- eventualmente il vostro nome e, se richiesto, la vostra funzione all'interno dell'azienda
- eventualmente i dati di contatto.

Se non desiderate essere fotografati o ripresi, comunicatelo immediatamente al fotografo o al cameraman, affinché la vostra richiesta possa essere presa in considerazione.

2. FINALITÀ E BASE GIURIDICA DEL TRATTAMENTO

La base giuridica del trattamento dei dati è l'art. 6, paragrafo 1, lett. f del RGPD. Le foto e i filmati vengono realizzati a scopo di documentazione dell'evento e utilizzati/archiviati/riprodotti/diffusi/esposti/pubblicati.

Si presume che l'interesse del Titolare alla realizzazione e all'utilizzo delle foto/filmati non leda in modo eccessivo i diritti e le libertà delle persone fisiche, in particolare poiché queste ultime vengono informate della realizzazione e dell'utilizzo delle foto/dei filmati prima e/o durante l'evento, e poiché sia durante la realizzazione delle foto/dei filmati che durante la loro pubblicazione si presta attenzione a non ledere gli interessi legittimi delle persone ritratte. Qualora, per motivi particolarmente meritevoli di considerazione, dovessero essere lesi i diritti e le libertà di una persona ritratta, ci asterremo dall'ulteriore trattamento adottando misure adeguate. Non è possibile procedere alla ricalcificazione nei supporti cartacei già distribuiti. La cancellazione dal sito web, dai canali dei social media o dall'intranet avverrà nei limiti delle possibilità tecniche.

3. DURATA DELLA CONSERVAZIONE

I dati non utilizzati al termine dell'evento vengono cancellati immediatamente. In caso contrario, i dati vengono conservati e cancellati alla fine del quarto anno solare successivo alla loro raccolta, qualora non siano stati utilizzati.

© Scheidt & Bachmann Fare Collection Systems GmbH 2026

4. INFORMAZIONI AGGIUNTIVE SUL TRASFERIMENTO DEI DATI

I reparti del titolare del trattamento che devono necessariamente ricevere i dati nell'ambito dello svolgimento delle loro attività (ad es. marketing, informatica, altre unità amministrative), le società del gruppo Scheidt & Bachmann, i contraenti e i responsabili del trattamento che intervengono nel trattamento (elaborazione e pubblicazione).

Eventualmente, commercialisti, autorità (Agenzia delle Entrate, altre autorità) e rappresentanti legali (nell'ambito dell'esercizio dei diritti o della difesa da rivendicazioni o nell'ambito di procedimenti amministrativi).

I dati vengono messi a disposizione del pubblico mondiale su Internet, dei dipendenti delle società del Gruppo Scheidt & Bachmann in tutto il mondo tramite l'Intranet e pubblicati sui canali dei social media. I dati vengono pubblicati sulla stampa cartacea: i giornali aziendali vengono distribuiti ai dipendenti delle società del Gruppo Scheidt & Bachmann in una tiratura limitata di 4.000 copie. La stampa specializzata e le newsletter vengono distribuite al pubblico mondiale.

I dati non vengono trasmessi a destinatari che perseguono fini propri con tali dati. Per quanto riguarda i canali dei social media, è tuttavia possibile che il rispettivo servizio di social media ottenga il diritto di utilizzo dei dati pubblicati.

Non è previsto alcun altro trasferimento a destinatari in un paese terzo (al di fuori dell'UE) o a un'organizzazione internazionale.

L'utilizzo del sito web comporta la possibilità di un accesso a livello mondiale alle immagini/ai filmati o al recupero dei dati e delle immagini pubblicati anche da paesi in cui non esistono standard di protezione dei dati o questi non sono sufficienti. Il titolare del trattamento non può pertanto influenzare né l'accesso a tali dati tramite Internet né l'utilizzo degli stessi e, in tal senso, non può garantire il rispetto della protezione dei dati.

Tramite motori di ricerca adeguati è possibile reperire dati personali su Internet e, in determinate circostanze, anche identificare le persone raffigurate nelle immagini. Ciò comporta anche la possibilità di creare profili di personalità combinando tali dati e informazioni con altri dati disponibili su Internet e di sfruttare ulteriori possibilità di utilizzo, ad esempio a fini pubblicitari. A causa delle possibilità di recupero e archiviazione dei dati a livello mondiale da parte di altri enti o persone, in caso di revoca del consenso e nonostante la rimozione dei vostri dati e immagini dal nostro sito web, non si può escludere un ulteriore utilizzo da parte di altri enti o persone o il loro reperimento tramite le funzioni di archiviazione dei motori di ricerca. Non è possibile rendere irriconoscibili le immagini presenti nei supporti cartacei già pubblicati.

VI. OSSERVAZIONI FINALI

1. SICUREZZA

Adottiamo misure di sicurezza tecniche e organizzative per proteggere adeguatamente i dati personali da noi trattati da manipolazioni accidentali o intenzionali, perdita, distruzione o accesso da parte di persone non autorizzate.

© Scheidt & Bachmann Fare Collection Systems GmbH 2026

2. VALIDITÀ E ATTUALITÀ DELL'INFORMATIVA SULLA PRIVACY

La presente informativa sulla privacy è datata ottobre2026 ed è valida fino a quando non verrà sostituita da una versione aggiornata.

L'implementazione di nuove tecnologie potrebbe rendere necessaria la modifica della presente informativa sulla privacy. Ci riserviamo il diritto di modificare l'informativa sulla privacy in qualsiasi momento con effetto per il futuro. Vi raccomandiamo di rileggere di tanto in tanto l'informativa sulla privacy aggiornata.

© Scheidt & Bachmann Fare Collection Systems GmbH 2026